

PAULO TỸ CARTA HAN: TESSALÔNICA TÁ KE AG MỸ CARTA VE

¹ Paulo tỹ rá vễ. Isỹ ẽmã tỹ *Tessalônica* tá ke ag mỹ rán hã vễ. Topẽ ví mẽ jé ãjag tóg tá vễnh măn tĩ. Topẽ tũ vỹ tỹ ãjag nỹtĩ, ẽg jóg mág ti. Ẽg *Senhor* tỹ *Jesus Cristo* tũ vỹ tỹ ãjag nỹtĩ gé. Sỹ ãjag mỹ vễnh rá jẽnẽ vễ, kỹ *Silas* mré *Timóteo* vỹ inh mré jẽnẽg mũ gé. Topẽ mỹ sóg to vĩ tĩ, ti tỹ ãjag tar han jé.

Tessalônica tá ke ag jykre

² Kurã kar ki sóg ãjag to Topẽ mré vĩ tĩ. Ti mỹ sóg: “há ti nĩ, ã tỹ ag krĩn há han kỹ,” he tĩ. ³ Sỹ ti mré vĩn kỹ sóg ãjag mũ ẽkrég tĩ. ãjag tỹ ti ki ge kỹ nỹtĩn kỹ ãjag tóg nén ù há kar han mũgtĩ. ãjag tỹ ti to há nỹtĩn kỹ ãjag tóg rãnrãj mág han mũgtĩ. ãjag tỹ ẽg *Senhor* tỹ *Jesus Cristo* ve sór kỹ ãjag tóg to krónh ke tũ nĩgtĩ.

⁴ Inh kanhkã', tỹ ẽg tóg Topẽ fe nỹtĩ, ti tỹ ẽg kuprẽg ja nĩn kỹ. ⁵ Sỹ ãjag mré nĩn kỹ sóg ãjag mỹ Topẽ vĩ sér tó ja nĩgtĩ. Inh pijé inh jykre tỹ vēmén ja nĩgtĩ'. Topẽ jykre hã tỹ sóg vēmén tĩ, Topẽ kuprĩg tỹ inh krĩn kỹ. Ti hã vỹ ẽg tar han tĩ. Ki hã tó sóg mũ ãjag mỹ, hã kỹ ãjag tóg inh jykre ki kanhró nỹtĩ. Sỹ ãjag to há nĩn hã kỹ sóg ãjag mỹ tó ja nĩ. ⁶ Inh ri ke han sór ãjag tóg mũ, ẽg *Senhor* ri ke ke gé. Sỹ ãjag mỹ nén tó ja ẽn kri fig ãjag tóg tĩ. Kỹ ãjag tóg to vễsỹrénh jagy han tĩ, ùri, pã'i ag tỹ ãjag to kórég nỹtĩn kỹ. Hã ra Topẽ kuprĩg vỹ ãjag krĩ tỹ kãnhvy' he

mũ, ãjag vėsÿrénh mũ hã ra, ěprã. ⁷ Hã kÿ vĕnh kar tóg ãjag tÿ nĕn han mũ mĕg mũ sir, ga tÿ *Macedônia* tá, ga tÿ *Grécia* tá ke gé, ag tÿ ãjag kóm han kãn jé sir, ũ tÿ *Jesus* ki ge kÿ nÿtĩ kar ag ke gé. ⁸ Vĕnh kar vÿ ãjag tÿ nĕn han mũ mĕ kãn huri. Topĕ vĩ tó ãjag tóg mũ, hã kÿ ag tóg ga tÿ *Macedônia* tá mĕg mũ, ga tÿ *Grécia* tá ke gé, ěmã kar mĩ hã. ãjag tÿ Topĕ ki ge mũ mĕ kãn ag tóg huri. Isÿ ag mÿ tó sór mũ ra ag tóg: “mĕ ěg huri,” he tĩ. ⁹ Kÿ ag tóg inh mÿ: “ã vĩ kri fig ag nĕji mũ, *Tessalônica* tá ke ag,” he tĩ. “Topĕ ki ge kÿ ag nĕji nÿtĩ, vĕnh kãgrá tÿ topĕ tovãnh kÿ, ag tÿ Topĕ vĩ hã han jé sir, ũn rĩr nĩ ěn vĩ ti, hã vÿ: Topĕ pĕ, he mũ. ¹⁰ Ti kósin nĕji vÿn kenh ke mũ, kanhkã tá. Ti kãtĭg jãvãnh ag nĕji mũ. Topĕ nĕji ti rĩn mãn, ti ter kar kÿ, *Jesus* ti. ěn nĕji ěg krenkren han mũ, ěg tÿ Topĕ jũ vég tũ nĩ jé. *Jesus* kãtĭg jãvãnh ag nĕji mũ, *Tessalônica* tá ke ag,” he ag tóg tĩ ãjag to.

2

Paulo tÿ Topĕ vĩ tó há han

¹ Inh kanhkã', inh ve ãjag tóg, isÿ ãjag mré nĩ mũn kã. Isÿ ãjag mÿ Topĕ vĩ tó kÿ ãjag tóg Topĕ ki ge ja nĩ. Tó há han ja sóg nĩ. ² ěmã tÿ *Filipos* tá ag tóg inh vóg kónãn ja nĩgtĩ. Tá ag tóg iso é he ja nĩgtĩ. Kÿ sóg tá kãkutĕ kÿ ãjag tá jun ja nĩgtĩ. Ge ra sóg ãjag mÿ tó, Topĕ vĩ sér ti. ãjag kamĕg ja tũ sóg nĩ, Topĕ tÿ isar han kÿ, sÿ inh jagtar jagy ěn ve ja ra. ³ Sÿ ãjag jyvĕn kÿ sóg ãjag mÿ ki hã tó ja nĩgtĩ. Kygnĕ ja tũ inh nĩ. Nĕn ũ vĕnhmÿ tó ja tũ sóg nĩgtĩ gé. ãjag tÿ nĕn ũ to ěn ja tũ sóg nĩgtĩ gé. ⁴ Topĕ hã ne inh jykre ve kÿ inh mÿ: “ha inh vĩ tó,” he ja nĩ'. Hã kÿ sóg tó mũ

sir. Ēprā ke ag tỹ iso vī há han tũ ra tóg inh mỹ tỹ nén ũ tũ nỹ. Topē tỹ iso vī há han ke tag hã tóg inh mỹ há nĩ'. Hã jé sóg ti vī hã ki króm sór mũ. Ti hã ne ěg jykre ve kỹ ěg ki kanhró nĩ', Topē ti.

⁵ Hã kỹ sóg ājag mỹ ón kỹ: “há ājag tóg nỹtĩ,” he ja tũ nĩgtĩ. Ājag tỹ nén ũ to én ja tũ sóg nĩgtĩ gé. Ājag ki sóg gỹj ve sór ja tũ nĩ gé. Topē hã ne tag vé'. ⁶ Kỹ ěprā ke ag tỹ iso vī há han tũ ra tóg inh mỹ tỹ nén ũ tũ nỹ mỹr. Ājag tỹ inh mỹ vī há han tũ ra tóg inh mỹ tỹ nén ũ tũ nỹ gé. ⁷ Cristo hã vỹ inh jēnē ja nĩ. Hã kỹ tóg, sỹ ājag mỹ vī tar han há tĩ vē. Hã ra sóg ke ja tũ nĩ. Komēr hã sóg vī ja nĩgtĩ. Ěg tỹ ěg krē kāsir mré vī ri ke han ja sóg nĩgtĩ. ⁸ Ājag to sóg há tãvī nĩ, hã kỹ sóg ājag mỹ Topē vī sér tó kãn sór ja nĩgtĩ. Kỹ tóg inh mỹ tỹ nén ũ tũ nĩ gé, sỹ ājag jagfy ter ke mũ ti.

⁹ Inh kanhkā', inh rānhrāj to jykrén nĩ. Inh rānhrāj vỹ inh kutān tĩ. Kuty ki sóg inh rānhrāj han tĩ, kurā ki ke gé, isỹ inh jēn kajām jé. Hã kỹ sóg ājag jēn ko ja tũ nĩgtĩ. Topē vī hã tó ja sóg nĩ, ājag kanhrān kỹ. ¹⁰ Isỹ nén han mũ ve kãn ājag tóg, kỹ Topē vỹ inh vég tĩ gé. Topē jykre hã han isóg tĩ, vējykre kuryj ti. Nén ũ vēnhmỹ han vānh sóg nĩgtĩ. Ājag rĩnve sóg han, ājag tỹ *Jesus* ki ge kỹ nỹtĩn kỹ. ¹¹ Ĝĩr panh vỹ ti kósin jyvěn tĩ, kỹ tóg kejēn ti jyvěn tar han tĩ gé. Kỹ tóg kejēn vī há han tĩ gé, ti fỹn kỹ. Ti ri ke han ja sóg nĩ mỹr, ājag mỹ. ¹² Hã kỹ sóg ājag fe tar han. Ājag jyvěn ja sóg nĩgtĩ, kỹ sóg ājag jyvěn tar han ja nĩgtĩ gé kejēn, ājag tỹ Topē jykre ki króm jé. Ti hã ne ājag kuprēg', ājag tỹ ti tỹ tỹ ěg pā'i nĩ ve jé, ājag tỹ ti jykre mág ve jé, ti jykre tỹ ěg káfór nĩ ěn ti. ¹³ Ājag tỹ Topē vī mē kỹ ājag tóg to: “he,” he ja

nĩgtĩ. Ājag mĩ sóg tó, kũ tóg ājag mĩ há ja nĩgtĩ. Tag to sóg Topě mĩ: “ã hã ne tóg ag krĩn' . Kũ tóg inh mĩ sér tí,” he tí. Kurã kar ki sóg ti mĩ tó tí. Hã kũ tóg ājag jykre kugrynh mũ sir, Topě vĩ ti, ājag tỹ ti vĩ kri fin kũ.

¹⁴ Inh kanhkã', ga tỹ *Judéia* tá ke ag tóg vėnh mãn tí, Topě vĩ mẽ jé, ag tỹ *Jesus Cristo* ki ge kũ nỹtĩn kũ. Hã ra ag mré ke ag tóg ag vóg kónãn tí, *Israel* ag. Kũ ājag mré ke ag tóg ājag vóg kónãn tí gé. Hã kũ ājag tóg ag kóm vėsỹrėnh mũ gé. ¹⁵ *Israel* ag pã'i ag vĩ *Jesus* tén, ěg *Senhor* ti. Topě vĩ tó tí ag kãgtén ag tóg tí gé. Kũ ag tóg ěg vóg kónãn tí gé sir. Hã ki ag tóg Topě jũ han tí. ¹⁶ Hã kũ ag tóg inh mĩ: “ker fóg ag mĩ vĩ hẽ' ,” he tí. “Ker kanhgág ag mĩ Topě vĩ tó hẽ' , ag krenkren tũ nĩ jé,” he tóg tí. Hã ki ag tóg Topě vĩ mranh kãn tí. Hã kũ Topě tóg ag to jũ mũ sir. Kũ tóg ag vóg kónãn kãn ke mũ gé sir, vėnh kaja jé.

Paulo krĩ kufy

¹⁷ Inh kanhkã', isỹ ājag vėg tũ nĩn kũ tóg inh mĩ e tí. Hã kũ sóg fe kaj nĩ. Tãg ti nĩ ver, sỹ ājag ve ja tí. Hã ra inh pijé ājag kã jatu' he mũ'. Ājag ve sór tãvĩ inh nĩ, kũ sóg ājag to kãtĩg kren. ¹⁸ Isỹ ājag to kãtĩg ke vė vė, hã ra *Satanás* vĩ inh kato tẽ. Kar kũ sóg to jykren mãn, hã ra *Satanás* vĩ inh kato tẽ mãn. Hã kũ sóg ājag tá jun ja tũ nĩ, inh, hã vĩ: *Paulo*, he mũ. ¹⁹ Ājag hã to sóg jykren mũ, *Jesus* tỹ ājag hã ki inh jykre ve jé, ti kãtĩg mãn kũ. Ājag tỹ ti vĩ ki króm kũ tóg vėg mũ, inh rãnrãj ti. Ājag hã to inh fe tóg mrin ke mũ. Ājag hã ki sóg tỹ ùn mág nĩnh mũ, *Jesus* mĩ. ²⁰ Ājag hã tugrĩn sóg tỹ ùn mág nĩ. Ājag hã tugrĩn tóg inh mĩ sér tí.

3

¹ Ājag to sóg jykrén mág tī, hā kŷ sóg *Timóteo* jēnē ja nī, ti tŷ ājag ve jé, isŷ ēmā tŷ *Atenas* tá nīn kŷ. Ti mŷ sóg: “ha inh ré kŷ tŷg, sŷ inh pir mŷ tag kã nī jé,” he ja nī. “Ag hŷn ne han mŷ?” he sóg mŷ, isŷ ājag to krī kufy ja nīn kŷ. ² *Timóteo* vŷ tŷ *Jesus* mré ke nī. Hā kŷ tóg *Cristo* kāmén tŷgtī, inh ri ke. Kŷ tóg ājag tá jun kŷ ājag jyvēn ja nī. Ājag fe tŷ há' he ja tóg nī, ājag tŷ *Jesus* ki rā tovānh tū nī jé. ³ “Hēn ri ke mŷn ag hŷn krī kufy nŷtī, ag jagāgtar mŷn kŷ,” he ja sóg nŷgtī ājag to. “Ag mré ke ag ne tóg ag vóg kónān mŷ', Topē jykre to',” he ja sóg nŷgtī. Hā ra sóg ājag mŷ tó ja nī, ēg jagāgtar ke ti, Topē jykre to. ⁴ Isŷ ājag mré nī mŷ ēn kã sóg ājag mŷ: “ti tugrīn ēg jagtar ke mŷ,” he ja nī. Hā ve ja ājag tóg nī. ⁵ Hā kŷ sóg *Timóteo* jēnē, isŷ ājag to krī kufy ja nīn kŷ. “Ag mŷ Topē tovānh tū nī vŷ?” he ja sóg nī. “Ēg krīn kónān tī ēn mŷ ag krīn tū nī vŷ? Ti tŷ ag krīn kónān kŷ sóg fagrīnh mŷ ag mŷ tó ja nī mŷr',” he ja sóg nī.

Timóteo tŷ Paulo krī kuprãg

⁶ Hā ra tóg sir inh ki jun mǎn mŷ, ājag ve kar kŷ. Ājag kāmén tóg mŷ, kŷ inh fe tóg mrin ke mŷ sir. “*Jesus* ki ge to tar ag nŷtī. Jagnē to há ag nŷtī. Ā mī ēkrég ag tóg tī. Ā ve sór ag tóg tī. Ā tŷ ag ve sór ri ke han ag tóg tī,” he tóg mŷ inh mŷ. ⁷ Kŷ inh krī tóg kãnhvy' he mŷ sir. Inh jagtar mŷ ra inh fe tóg há' he mŷ sir, ājag tŷ *Jesus* ki ge kŷ nŷtīn kŷ. ⁸ Ājag tŷ ti to tar nŷtīn kŷ tóg inh mŷ inh rīr mǎn ri ke nī ⁹ Topē mŷ sóg vī há han mŷ sir, ājag to. Inh fe vŷ mrin ke mŷ. ¹⁰ Kuty kar ki sóg ti mré vēmén tī, kurã kar ki

ke gé. Sỹ ãjag ve sór nĩn kỹ sóg Topẽ mĩ isĩg ke to vĩ tĩ, sỹ ãjag tar han sór kỹ, ãjag tỹ ti ki rã to tar nỹtĩ jé.

¹¹ Ëg jóg tỹ Topẽ tỹ inh mỹ: “ha ag venh tĩg,” hen kỹ tóg inh mỹ sér tĩnh mũ, *Jesus* ti ke gé, ãg *Senhor* ti. ¹² Ti hã mỹ sóg to vĩ tĩ, ti tỹ ãjag tỹ jagnẽ to há tãvĩ han jé. Jagnẽ to há ãjag nỹtĩ. Ti hã vĩ ãjag tar han ke mũ, ãjag tỹ vẽn kar to há nỹtĩ to tar nỹtĩ jé, isỹ ãjag to há nĩ ri ke. ¹³ Kỹ sóg ti mỹ to vĩ tĩ gé, ti tỹ vỹjyre há to ãjag tar han jé. Kejẽn ãg *Senhor* tỹ *Jesus* vĩ kãtĩg mãn ke mũ, ti tũ kar ag mré. Ëg jóg tỹ Topẽ tỹ ùri ãjag kykũnh kỹ ãjag tóg kurã ên kã ti rĩnja tá jãnhkri nỹtĩnh mũ.

4

Ëg tỹ Jesus jykre mĩ mũnh ke

¹ Inh kanhkã', vãhã sóg ãjag mỹ nén ù tó sór mũ gé. Ëg *Senhor* tỹ *Jesus* rĩnve sóg ãjag jyvẽn sór mũ. Æjag mỹ sóg ti jykre tó huri, ãjag tỹ ti japry jagma mũ há han jé, ãjag tỹ Topẽ mỹ há nỹtĩ jé. Kỹ to tar nỹtĩm nĩ. ² Tag kãmén sór isóg mũ ãjag mỹ, ãg *Senhor* tỹ *Jesus* tỹ inh mỹ: “tag tóm nĩ,” he ja nĩn kỹ. ³ Topẽ vĩ ãjag to jykrén, ãjag tỹ ti jykre hã han jé. Kỹ ãjag prũ tũ fag mré nỹ tũg nĩ, ãjag mén tũ ag mré nỹ tũg nĩ gé. ⁴ Æjag tỹ ãjag prũ fi mré nỹ kỹ fi mré nỹ há han nĩ, Topẽ jykre han jé. Kỹ êprã ke ag vĩ ãjag to jykrén kónãn ke tũ nĩ gé. Fi tỹ prũg kónãn tũg nĩ. ⁵ Fi to én kónãn tũg nĩ gé, ãjag prũ fi to. Û tỹ *Jesus* ki rã tũ ag jykre han tũg nĩ. Û tỹ Topẽ jykre ki kagtĩg ag jykre han tũg nĩ, ãjag prũ fi to. Fi tỹ prũg há han nĩ.

⁶ Ājag régre tỹ nén ũ to én tũg nĩ. Ti tũ vễ mỹr. Kỹ ti tũ ki Topễ vĩ mranh tũg nĩ. Topễ hã ne tag to jũ tĩ'. Kỹ ājag régre tỹ nén ũ vóg tũg nĩ gé. Ājag tỹ ti tũ vóg kỹ Topễ vĩ ājag vóg ke mũ gé, ti kajãm jé. Tag tó sóg huri ājag mỹ, hã ra sóg tó mãn mũ gé. ⁷ Ēg tỹ vễnh kavénh kỹ ěg tóg Topễ jykre han tũ nĩgtĩ mỹr. Ti jykre vĩ kuryj nỹ. Ēg tỹ tỹ ti tũ nỹtĩ hã jé tóg ěg kuprĕg. ⁸ Ēprã ke vĩ pijé', sỹ ājag mỹ nén tó mũ tag ti'. Topễ vĩ vễ mỹr. Ājag tỹ inh vĩ tag han tũ nĩn kỹ ājag tóg Topễ vĩ mranh mũ. Ti kuprĩg tỹ tóg inh jagrĕ han ja nĩ', kỹ tóg tỹ ājag jagrĕ han ja nĩ gé.

⁹ Nén ũ to ājag tar nỹtĩ, hã vĩ: jagnĕ to há, he mũ. Hã kỹ sóg tag to ājag mỹ rán mág han ke tũ nĩ. Topễ vĩ ājag kanhrãn, ājag tỹ jagnĕ jagãgtãn ken ki. ¹⁰ Ga tỹ *Macedônia* tá ke kar ag to ājag há nỹtĩ, *Jesus* mré ke kar ag to ke gé. To tar nỹtĩm nĩ. To krónh ke tũg nĩ, ājag tỹ tỹ *Jesus* mré ke nỹtĩn kỹ.

¹¹ Vãsãn nĩ, ājag tỹ jatun mỹ nỹtĩ jé, jatun mỹ ājag rãnrãj han jé. Ājag rãnrãj pĕ ěn to tar nỹtĩm nĩ, hã jé sóg ājag jyvĕn ja nĩ. Kỹ sóg to ājag jyvĕn mãn mũ, ājag rãnrãj to. ¹² Kỹ nén ũ vĩ ājag mỹ tũ' henh ke tũ pĕ nĩ. Ājag tỹ ājag rãnrãj to nén ũ kar ve kỹ tóg há tĩ, ũ tỹ ājag mỹ nén ũ nĩm tũ nĩ jé, fagrĩnh mỹ.

Ū ter kỹ fỹ mág tũg nĩ

¹³ Inh kanhkã', sỹ nén ũ ki ājag kanhrãn há tóg tĩ gé, ha mẽ. Ēg mré ke ũ ag tóg hur kãgter. Kỹ fỹ mág tũg nĩ, ag jé. *Jesus* ki ge tũ ag ri ke han tũg nĩ. Ag ter kỹ ag tóg nén ũ há venh ke tũ nĩ. Hã kỹ ag tóg fỹ mág tĩ. Hã ra tóg ěg mỹ ge tũ nĩ. ¹⁴ *Jesus* vĩ ter ja nĩ. Kar kỹ tóg rĩr mãn ja nĩ. Hã ri ke ti nĩ, *Jesus* ki ge mũ ag kãgter ti. Topễ vĩ ěg han mãn ke mũ,

Jesus tugarĩn, ãg tỹ ti mré nỹtĩ jé sir. ¹⁵ ãg *Senhor* vỹ inh kanhrãn. Ti jẽnky ki tóg kutẽ, sỹ tónh ke tag ti, ha mẽ. Ver ãg rĩnrĩr nỹtĩ. Hẽn ri ke mũn ãg kãgter kãn ke tũ nĩ, ti kãtĩg ken jo. Kỹ ãg tóg ti kãtĩg venh mũ sir. Hã ra ãg tóg ãn kãgter mũ ag jo mũnh ke tũ nĩ. Ag hã mré ãg tóg mũnh ke mũ.

¹⁶ Ti kãtĩg vỹ ge nĩnh mũ, ha mẽ. Tére jé tóg ke mũ, kanhkã tá. Kỹ Topẽ tỹ jẽgnẽ jafã ag pã'i mág vỹ prẽr ke mũ sir. Topẽ tỹ vãkyn jafã vỹ mẽ há tĩnh mũ, *trombeta* ãn ti. Kỹ ãn kãgter mũ ag vỹ rĩnrĩr mãn mũ sir, *Jesus* mré ke ag. ¹⁷ Kar kỹ ãg tóg ag mré jãprynh mũ gé, ãg tỹ ti kãtĩg ke jo kãgter tũ ra, ãn rĩnrĩr mãn mũ ag mré. Kanhkã góg kã mũ ãg tóg jãprynh mũ. Kỹ ãg tóg ãg *Senhor* kato tẽgtẽnh mũ sir, kanhkã krẽm. Kỹ ãg tóg ti mré nỹtĩnh mũ sir. Ti ré kỹ ãg mũ mãn ke tũ nĩ sir. ¹⁸ Tag tóm nĩ jagnẽ mỹ, ãjag krĩ tỹ kãnhvy' he jé, ãn kãgter mũ ag to.

5

Jesus tỹ kãnhmar kãtĩg mãn ke

¹ Inh kanhkã', ti kãtĩg ke ki kanhró ãg tóg nỹtĩ. Hã ra ãg tóg ti kurã hã ki kagtĩg nỹtĩ, ti prỹg ke gé. Tag mẽ ãjag tóg huri, hã kỹ sóg ãjag mỹ tó mág ke tũ nĩ ha. ² Vãhãn kãtĩg, ãg *Senhor* ti. Hã ra tóg ã tỹ ãg tỹ nén ã péju tĩ kãtĩg ri ke nĩnh mũ. ãg vatánh tá tóg ãg tũ mãg tĩ. Kỹ tóg ge nĩnh mũ, ãg *Senhor* kãtĩg ti. ³ Ti to há tũ ag vỹ: “jatun mỹ ãg nỹtĩ. ã vỹ ãg vóg ke tũ nĩ,” henh ke mũ. Ag tỹ tag tó mũ ra tóg vãhã kãtĩg mũ. Kỹ ag tóg nũgme ki vár ke mũ sir. Ag tỹ to jykrén tũ hã ra ti kãtĩg kỹ ag tóg krenkren ke tũ pẽ nĩ, ha vem nĩ.

⁴ Inh kanhkã', ãjag hã ne tóg tỹ *Jesus* mré ke nỹtĩ'. Hã kỹ tóg ãjag ki kuty tũ nĩ. Kỹ ãjag tóg ki kanhró nỹtĩ. Kỹ ti kãtĩg vỹ ãjag mỹ nén ũ péju tí kãtĩg ri ke tũ nĩ, ãjag tỹ ki kanhró nỹtĩn kỹ. ⁵ Ti krē vỹ tỹ ãjag nỹtĩ. Hã kỹ tóg ãjag ki kurã nĩ, ãjag tỹ ki kanhró nỹtĩn kỹ. Kuty tũ ti nĩ, ěg ki. Ti kãtĩg ke ki kanhró ěg tóg nỹtĩ, hã kỹ tóg ěg ki kurã nĩ sir.

⁶ Kỹ ti kãtĩg ke kã jatun tũg nĩ. Věso jykrén nĩ, ãjag tỹ ti kãtĩg ke jo věnh jãnhkrigkrig jé, ãjag tỹ kã jatun tũ nĩ jé. ⁷ Ũn nũgnür mũ ag vỹ kuty kỹ nũgnür tí. Kỹ ag tóg ti kãtĩg ke kã jatu nỹtĩ. Kỹ ũn kronkron mũ ag vỹ kuty kỹ pépév mũgtĩ, ag kãgter nỹtĩn kỹ. Kỹ ag tóg věso jykrén tũ nỹtĩ. Kuty tá vějykre hã vē. ⁸ ěg jé kurã tá vějykre há ěn ti han jãvo. ěg jé věso jykrén. ěg jé jagně to há to krónh ke tũg.

Kỹ ěg tóg věnh gég tí ag tar ri ke nỹtĩnh mũ. Kỹ tóg ěg mỹ *soldado* kur ri ke nĩ sir, ti ki rã ti, jagně to há ti ke gé. ěg tỹ jagně to há to tar nỹtĩn kỹ ěg tóg krenkren ke mũ. Kỹ tóg ěg mỹ *soldado* tỹ sãpe tỹ *ferro* ěn ri ke nĩ sir. ⁹ Topě vỹ ěg kuprěg, ěg tỹ ti jũ vég tũ nĩ jé, ěg krenkren jé, ěg tỹ nũgme ki vár tũ nĩ jé, *Jesus Cristo* tugnĩn, ěg *Senhor* ti. ¹⁰ Ti hã ne ěg jagfy ter ja nĩ', ěg tỹ ti tugrĩn rĩnrĩr nỹtĩ jé. ěg tỹ ti kãtĩg ke jo kãgter mũ ra ěg tóg ti mré nỹtĩnh mũ. ěg kãgter tũ ra ěg tóg ti mré tá nỹtĩnh ke mũ gé, ti kãtĩg kỹ. Jagně ri ke ěg nỹtĩnh mũ. ¹¹ Tag tóm nĩ, jagně mỹ. Tỹ jagně krĩ tỹ kãnhvy' hem nĩ gé, ũn ter mũ to. Kỹ tỹ jagně jyvěn nĩ gé, ãjag tar nỹtĩ jé. Tó ãjag tóg mũgtĩ, kỹ tó há han nĩ.

Vějykre há ti

12 Inh kanhkã', nén ù tó jé sóg ke mũ gé. Ājag kã mĩ ù ag tóg tỹ ājag kófa nỹtĩ, *igreja* to, *Jesus* mré ke ù ag. Ājag jyvên ag tóg tĩ. Ājag to ag tóg vāsān tĩ. 13 Ēn ag kamēg nĩ. Ag mỹ vĩ há han nĩ. Ag to há tãvĩ nỹtĩm nĩ, ag tỹ ājag ki rĩr kỹ. Jagně krĩ rỹg tũg nĩ.

14 Inh kanhkã', tag tó jé sóg ke mũ gé, ha mẽ. Ũ tỹ vėnhmỹ mẽ ag jyvên tar han nĩ. Ũ tỹ kãnhmar krónh ke tĩ ag mré koměr hã vĩm nĩ. Ũn fe krój ag fe tỹ tar' hem nĩ. Vėnh kar mỹ koměr hã vĩm nĩ. 15 Ũ tỹ ājag mỹ nén ù kórég han mũ ra ti mỹ nén ù kórég han tũg nĩ jãvo. Vėnh kajãm tũg nĩ. Nén ù há tãvĩ han nĩ jagně mỹ, vėnh kar mỹ ke gé.

16 Kurã kar ki ājag fe tỹ mrin kem nĩ. 17 Kurã kar ki ěg jóg mág mré vĩm nĩ, ājag tỹ ti to krónh ke tũ nĩn jé. 18 Nén ù kar to ti mỹ: “inh mỹ tóg há tĩ,” hem nĩ gé. Topě jykren hã vė. *Jesus Cristo* nón ěg tóg ti jykre han ke mũ. Ēg tỹ nén ù vėg mũ kar to ěg tóg: “inh mỹ tóg há nĩ,” henh ke mũ.

19 Topě kuprĩg tỹ ājag krĩn sór kỹ ti mỹ: “nejé,” he tũg nĩ. 20 Kejěn Topě kuprĩg tóg ù krĩn tĩ, kỹ tóg Topě vĩ tó mũ sir. Ēn to é he tũg nĩ. 21 Ũ tỹ ājag mỹ vĩn kỹ to: “vėnh vĩ há mỹ'?” hem nĩ. Ti tỹ tỹ ājag mỹ vėnh vĩ há nĩn kỹ jēmēm nĩ. 22 Ti há tũ nĩn kỹ jēmě tũg nĩ, ājag tỹ nén ù kórég han tũ nĩjé. Nén ù kórég han sór tũg nĩ.

23 Topě vỹ ājag krĩ kuprãg tĩ. Ti mỹ sóg to vĩ tĩ, ti tỹ ājag tar han jé, ti tỹ ājag jykre há han jé, ājag fe ti ke gé, ājag krĩ ti ke gé. Ēg *Senhor* tỹ *Jesus Cristo* kãtĩg mãn kỹ tóg ěg jykre tugnỹm ke mũ sir. Hã jé tóg ěg jykre há han sór mũ. 24 Ũ tỹ ěg kuprėg mũ vỹ ěg

jykre há han sór mũ, hã vỹ: Topẽ, he mũ. Fagrĩnh mũ ti vĩ vãn h nĩgtĩ.

²⁵ Inh kanhkã', iso Topẽ mré vĩm nĩ gé. ²⁶ Jagnẽ ki nhun ke ri ke han nĩ, *Jesus* mré ke kar ki, jagnẽ nĩgé kãgmĩ kỹ. ²⁷ Ëg *Senhor* rĩnve sóg ãjag mũ: “*Jesus* ki ge kỹ nỹtĩ kar ag tỹ isỹ nén rán mũ tag mẽ kãn ke vẽ,” he mũ mỹr. Hã kỹ sóg: “ag kar mũ to kem nĩ,” he mũ. ²⁸ Ëg *Senhor* tỹ *Jesus Cristo* mũ sóg to vĩ tĩ, ti tỹ ãjag tar han jé.

Hã vẽ.

Topẽ vĩ rá **New Testament in Kaingang (BR:kgp:Kaingang)**

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Kaingang

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Kaingang

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-04

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 26 Mar 2022
16af52c8-0e45-5e91-b36c-cd314d36d7fc